

En un mensaje a Carter, Videla destaca las buenas relaciones entre Argentina y EU

(IPS y DPA)

BUENOS AIRES, 31 de mayo.— El presidente argentino, teniente general Jorge Videla, hizo llegar a su colega de Estados Unidos, James Carter, un mensaje personal en el que expresa, entre otros conceptos, su convicción de que las relaciones entre ambos países ofrecen un amplio marco para la cooperación, según trascendió en fuentes de la Cancillería.

La fuente extraoficial señala como prueba de lo afirmado la decisión argentina de ratificar el Acuerdo de Desnuclearización de América Latina (Tratado de Tlatelolco).

Según se estima aquí, más allá de la cortesía de anticipar al presidente norteamericano los principales puntos de la exposición del canciller argentino, vicealmirante Oscar Montes, en la Asamblea General de la ONU sobre el tema del Desarme, el mensaje tendría como objetivo poner fin a especulaciones sobre el deterioro de las relaciones bilaterales.

ESPAÑOLES PIDEN LIBERTAD DE PRESOS POLITICOS ARGENTINOS

De otro lado, un documento firmado por mil 200 personajes españoles pidiendo la libertad de presos políticos argentinos fue entregado hoy en la embajada argentina en Madrid por una delegación de partidos políticos, sindicatos y asociaciones defensoras de los derechos humanos.

La demanda subraya entre otras cosas que "las organizaciones firmantes reiteramos la solidaridad de los pueblos de España y el pueblo argentino nuestra firme petición, con ocasión de los campeonatos mundiales de futbol, que se van a celebrar en aquel país, en favor del restablecimiento de los derechos humanos y del fin de la represión política y sindical".

EL SOL DE MEXICO

México Nada Puede Hacer por J. Cámpora

+ Habla el Embajador

+ EITRI es el "Tapado"

Por Armando MORQUECHO

Enviado Especial

BUENOS AIRES, Argentina, 31 de mayo.— El embajador de México aquí, almirante Humberto Uribe Escandón, declaró en relación a la tramitación de un salvoconducto para que el expresidente Héctor Cámpora pueda salir del país, que es un problema de Argentina, "y nosotros no podemos ni debemos dar interpretaciones".

Cámpora está asilado en la embajada de México desde abril de 1976, junto con un hijo suyo, y además una señora con apellidos Aval Medina, con la petición de asilo en suelo mexicano y en espera de la decisión del gobierno argentino.

"México no toma parte en ningún aspecto de la política interior de este país", dijo el embajador, quien reiteró que con su actitud en torno al exmandatario sólo cumple con los tratados.

Cámpora renunció a la presidencia de la república para abrir las puertas al regreso de Juan Domingo Perón y con ello de hecho, a la muerte de éste, el acceso al gobierno argentino de Isabel Perón, y su caída del poder, tuvo que asilarse. La señora Perón sigue detenida en un sitio no definido, pero que se supone es San Carlos Bariloche.

Entrevistado en la cancillería, el embajador mexicano habló además de las relaciones comerciales y culturales entre los dos países, y de la selección mexicana de futbol, pareciéndole significativo que algunas de las gentes más enteradas que él trata en Buenos Aires, le han dicho que el equipo mexicano es el "tapado" del mundial.

Sobre el programa cultural que la embajada realiza, subrayó la celebración de un seminario de culturas indígenas mexicanas

EXCELSIOR

La Perón se Queja de Dolencias; el Examen Médico, Negativo

- ★ Fue Llevado al Hospital en Buenos Aires
- ★ Ante el Resultado, la Regresan a Prisión
- ★ Tomografía y Centellograma, Negativos

BUENOS AIRES, 10. de mayo. (AFP)—La ex presidenta de Argentina, María Estela Martínez de Perón "Isabel", fue internada ayer en un hospital de esta capital, sometida a exámenes médicos y devuelta a su lugar de detención en un arsenal naval a 400 kilómetros al sur de esta ciudad, dijeron hoy fuentes responsables.

No hubo ninguna confirmación oficial. Pero pudo saberse que la ex mandataria, de 47 años, fue traída ayer en avión, poco después del mediodía, desde el arsenal naval de Azul, donde permanece detenida desde octubre de 1976. Fue llevada al hospital francés de esta capital, lugar en que fue sometida a exámenes en el centro de medicina nuclear de dicho establecimiento. Los informantes dijeron que se le practicó una "tomografía completa" y un "centellograma". Este último consiste en una serie de radiografías de la masa encefálica.

Las fuentes añadieron que los análisis dieron resultado negativo, pero no pudieron precisar la naturaleza de la dolencia de la señora Perón, quien supuestamente tuvo trastornos nerviosos el año pasado.

El hospital francés, donde estuvo durante tres días, fue rodeado por un rígido dispositivo de seguridad, en tanto aumentaban las versiones relativas al estado de salud de la ex mandataria y viuda del ex presidente Juan Perón.

Isabel Perón está sometida a varios procesos por presuntas irregularidades administrativas cometidas durante su gobierno. Fuentes oficiales dijeron que hasta que no haya una resolución de los jueces, no podrá considerarse la posibilidad de un indulto, exigido la semana pasada por un grupo de partidarios.

EXCELSIOR

Habrán Enviados Especiales Aliados con Guerrilleros: Antonio Merlo

BUENOS AIRES, 10. de mayo. (AFP)—El general Antonio Merlo, presidente del EAM 78, organismo encargado de la preparación del Mundial de fútbol, considera a los enviados especiales de la prensa extranjera como posibles aliados de los guerrilleros argentinos.

El general Merlo, en unas declaraciones publicadas hoy por la revista de gran tirada "Somos", manifiesta: "La campaña desarrollada en el exterior por agentes de la subversión, no se puede negar que ha predisposto a cierto periodismo contra el país. En consecuencia, no me caben dudas que habrá enviados especiales que tratarán de relacionar cualquier hecho que ocurra durante el torneo, por más insignificante que sea, para identificarlo con esa campaña previa de desprestigio".

El presidente del EAM 78 fue todavía más lejos en sus especulaciones sobre la posible actitud de algunos periodistas extranjeros: "...tratará de sacudir a la opinión pública con un hecho sensacional, como puede ser el secuestro de un periodista extranjero, previamente arreglado entre los terroristas y esa persona".

EXCELSIOR

Vida Cultural

★

Un recital de música folclórica a cargo del grupo "Sur", tendrá lugar en el auditorio de la SHCP, Iza-zaga 89, piso 16, a las 18.30 horas.

RATIFICAN A VIDELA EN EL CARGO DE PRESIDENTE EN ARGENTINA

BUENOS AIRES, 2 de mayo.—La Junta Militar argentina ratificó para un nuevo mandato al actual presidente, teniente general Jorge Rafael Videla, por un periodo de 3 años. El comunicado oficial destaca que esta es una decisión que "muestra la unidad indestructible de las fuerzas armadas", en relación con las divergencias planteadas en los últimos días por la Armada, que inicialmente se opuso a Videla. (UPI).

(Más información en la página 12).

La Junta eligió a Videla como presidente de Argentina

Lo será por un periodo de 3 años

(AFP y UPI)

BUENOS AIRES, 2 de mayo.—El teniente general, Jorge Rafael Videla fue elegido por la Junta Militar de gobierno como presidente argentino para el periodo comprendido entre el primero de agosto de 1978 y el 29 de marzo de 1981, se indicó hoy aquí en medios gubernamentales.

Luego de una reunión celebrada hoy por el triunvirato castrense, máximo organismo de poder en este país desde 1976, los comandantes en jefe del Ejército, teniente general Jorge Videla, de la Armada almirante Emilio Massera y de la Fuerza Aérea brigadier general Orlando Agosti, coincidieron en investir a Videla como presidente para los próximos 3 años.

De tal manera se iniciará el segundo periodo del proceso de reorganización nacional, como denominan los militares al periodo abierto luego del golpe de Estado que desalojó del poder al gobierno constitucional que encabezaba la ex presidenta Isabel Perón actualmente confinada en una guarnición naval.

BALBIN ESTUVO DETENIDO

Por otra parte, en San Luis, el veterano líder radical Ricardo Balbín fue arrestado anoche y mantenido detenido por 9 horas en una población cercana a esta capital provincial del centro de la Argentina, pero hoy atribuyó el incidente a un exceso de celo de funcionarios policiales locales.

Balbín, de 73 años de edad, fue detenido anoche en Villa Mercedes junto con su hijo Enrique y 6 líderes locales, poco antes de una comida en la que se disponían a participar alrededor de un centenar de dirigentes radicales de la región.

Al recuperar su libertad a las 4 de la madrugada, empero, atribuyó el incidente a un "error de un funcionario que no puede incidir sobre los postulados del gobierno militar argentino en el orden nacional".

Sugirió que el funcionario policial que lo detuvo podría haber actuado influenciado por recientes declaraciones del ministro del Interior, general Albano Harguindeguy, quien afirmó que la actividad política está desterrada de Argentina, que "los partidos

políticos están prohibidos" y que "no hay, ni está a la vista, ninguna apertura política".

Balbín puntualizó que se había solicitado permiso para realizar un acto partidario, pero que los planes para el mismo habían sido cancelados al negarse la autorización correspondiente, por lo que no había causa alguna para su detención.



JORGE RAFAEL VIDELA

Nuevo periodo a Videla, con menos poder

BUENOS AIRES, 2 de mayo (AFP, EFE, Latin y UPI). — La junta militar ratificó hoy al general Jorge Rafael Videla para un segundo mandato —que expira el 29 de marzo de 1981— como Presidente de la República, informó un comunicado oficial. El texto agregó que Argentina "marcha hacia la democracia".

Pero Videla quedó ya subordinado a la junta, que hoy se definió a sí misma como "el órgano supremo de la nación", jerárquicamente superior a la Presidencia de la República.

Videla es, todavía, presidente de la junta —además de jefe de Estado— y comandante en jefe del ejército, pero según el acuerdo negociado hoy entre los titulares de las tres armas, tendrá que renunciar a esas dos posiciones el próximo primero de agosto.

Por lo demás, los otros dos miembros del triunvirato, almirante Emilio Massera, comandante de la marina y brigadier Orlando Agosti, jefe de la fuerza aérea, tendrá también que denunciar a la junta y a sus comandos antes del 29 de marzo del año próximo.

Jefes militares, que pidieron no ser identificados, explicaron que el ejército logró que la marina y la aviación votaran por Videla pero, a su vez, tuvo que aceptar que la Presidencia de la República quede subordinada a la junta.

La junta se definió a sí misma como "el órgano supremo de la nación", y acordó que la definición de funciones y jerarquías del triunvirato militar gobernante queden delimitadas antes del próximo 15 de julio.

Para esa fecha, deberá quedar concluido el llamado "estatuto del proceso de reorganización nacional", que será elaborado por la propia junta como su "acta normativa".

Todos estas decisiones de una reunión entre Videla, Massera y Agosti.

"Las decisiones adoptadas —dice el comunicado— son una muestra de la indestructible unidad de las uferzas armadas".

Por otro lado, un portavoz militar reveló hoy que Massera, que se oponía a la designación de Videla, lo llamó por teléfono desde el sábado en la noche para felicitarlo por la designación.

Trascendió también que en la reunión de los oficiales, varios vicealmirantes criticaron la gestión de Videla. Los altos mandos fueron convocados "con urgencia" el viernes pasado a una reunión que duró hasta el sábado. Participaron en la discusión 13 generales y almirantes.

Se informó que, al persistir la oposición de la marina contra Videla se mencionó como "posible presidente" al jefe del Estado Mayor del ejército, general Roberto Eduardo Viola.

Los candidatos a dirigir el año próximo la junta son el general Viola en lugar de Videla, el almirante Armando Lamruschini por Massera y el brigadier Omar Graffigna en sustitución de Agosti.

ACUERDO ARGENTINO-CHILENO SOBRE EL DIFERENDO AUSTRAL

En otro orden, Argentina y Chile dieron a conocer hoy los términos de un acuerdo sobre el régimen que imperará en la región austral de ambos países, hasta que se solucione el diferendo limítrofe que mantienen.

Las proposiciones de la primera comisión mixta relativas al régimen que imperará en la zona litigiosa, en tanto prosiguen las conversaciones, fueron adoptadas el 6 de abril último en la embajada chilena en Buenos Aires.

En ellas se acuerda el "mantenimiento de condiciones de armonía y equidad en lo atinente a efectivos, instalaciones y despliegue de fuerzas militares en la región austral y fronteriza".

Asimismo, ambos países se comprometen a "asegurar a buques públicos y privados la navegación marítima tal como se realizó hasta la actualidad, especialmente desde y hacia la Antártida".

Respecto al movimiento de personas y vehículos entre ambos territorios, los 2 países seguirán dando las facilidades habituales, "según las normas vigentes" al tiempo que se tomarán las medidas necesarias para "regularizar la situación de residencia de nacionales de cada uno de los países", señala en sus partes más importantes el documento.

EL SOL DE MÉXICO

Reeligen los Militares a Videla Para Gobernar Argentina Hasta '81

BUENOS AIRES, 2 de mayo (AP). — El presidente Jorge R. Videla fue designado esta noche por la junta militar para continuar en el cargo durante la llamada "segunda etapa" del proceso militar, que comenzará el primero de agosto y se extenderá hasta el 20 de marzo de 1981.

Un comunicado oficial de la junta, tras una reunión de una hora quince minutos, consignó que el nuevo periodo presidencial se iniciará cuando en agosto el general Videla pase a revistar en situación de retiro, su actual cargo de comandante en jefe del ejército.

La decisión pone término a una serie de expectativas y especulaciones que se habían producido en las últimas semanas en torno a la definición de lo que se llamó el "cuarto hombre".

Nada se dice, en cambio, respecto de los otros comandantes de la Marina, almirante Emilio E. Massera y de la Aeronáutica, brigadier Orlando R. Agosti que, junto al general Videla, integran la junta militar

que derrocó el 24 de marzo de 1976 a la presidenta Isabel Perón.

Sabe, empero, que Massera y Agosti también pasarán a situación de retiro y serán reemplazados por el almirante Armando Labruschini y el brigadier Omar Graffigna.

Fuentes castrenses informaron, por otra parte, que la aparente precariedad del estado de salud de la expresidenta María Estela Martínez de Perón podría ser un factor determinante para que las autoridades militares argentinas dispogan su libertad en el futuro cercano.

Los informantes añadieron que la posibilidad de disponer la terminación del arresto de la expresidenta venía siendo analizada desde hace algún tiempo en diversas áreas del gobierno.

La viuda de Perón fue internada durante varias horas el domingo último en el hospital francés de esta capital para ser sometida a un examen médico con aplicación de "tomografía axial computada".

Buscan determinar las funciones del presidente de la Argentina

* La designación de Videla como mandatario del país fue calificada de una "victoria pírrica"

(AP, AFP, EFE y UPI)

BUENOS AIRES, 3 de mayo. La primera parte de un ciclo quedó cerrada anoche al informarse que el general Jorge R. Videla fue designado para continuar como presidente de la nación hasta el 29 de marzo de 1980 pero ahora se inicia una segunda tanto o más importante como esa elección: determinar las funciones y atribuciones del jefe del Estado con relación a la junta militar.

La junta militar, al adoptar anoche la resolución por unanimidad de designar al general Videla, de 52 años, para la "segunda etapa" del proceso iniciado el 24 de marzo de 1976, resolvió que antes del 15 de julio próximo los organismos competentes deberán precisar sobre la "funcionalidad del esquema de poder".

Esto, en otras palabras, es señalar cuales serán las atribuciones del jefe del Estado y de la junta militar que seguirá compuesta por los comandantes del Ejército, la Marina y la Fuerza Aérea.

Entre tanto, observadores políticos dijeron hoy aquí que la ratificación del general Jorge Videla como presidente argentino fue una "victoria pírrica de sus partidarios civiles" y no cierra el debate político entre los militares.

Dirigentes políticos y sindicales que veían en Videla la posibilidad de avanzar prontamente hacia la democracia señalaron que el modo por el que fue designado recortó su poder real al frente del poder ejecutivo.

CONTROL SOBRE VIDELA

De tal modo, bajo el contralor de la "junta chica" (los 3 comandantes) y de la "junta grande" (los 21 más altos oficiales de las 3 fuerzas), Videla tendrá una muy limitada capaci-

dad de decisión política, estimaron dirigentes partidarios y sindicales.

Tal perspectiva inquieta, entre otros partidos, al Radical, el segundo de Argentina, cuyo líder, Ricardo Balbín, dijo que Videla era un "general de la democracia".

Fuentes radicales señalaron que desde el momento en que los mandos castrenses, en los últimos 15 días, iniciaron el debate sobre la ratificación de Videla, menudearon los ataques oficiales a la posibilidad de una apertura política.

Mencionaron, en tal sentido, las clausuras de los diarios *La Opinión* (intervenido por el gobierno) y *Crónica*, impuesta el viernes 21 de abril por informar que el Ejército proclamaría a Videla como presidente.

Agregaron las detenciones de dirigentes del partido que epilogaron ayer, con el apresamiento por varias horas del propio Balbín, y las palabras del ministro del Interior, general Albano Harguindeguy.

Este afirmó que los partidos políticos, tal como fueron conocidos hasta el golpe de Estado del 24 de marzo de 1976 por el que el actual gobierno tomó el poder, no tendrían lugar en la Argentina del futuro.

"MONTONEROS" NO NEGOCIAN

Por su parte, en Madrid, Oscar Bidegain, dirigente del movimiento peronista Montonero y ex gobernador de la provincia de Buenos Aires, afirmó que "no puede haber negociación con la junta militar argentina".

En declaraciones que ocupan hoy una página del diario madrileño *El País*, Bidegain sostuvo que la organización a la que pertenece es una verdadera alternativa política para la Argentina.

Aseguró que la represión unifica más al peronismo. "Muchos de los que no combatieron en 1955 se incorporaron después a nuestras filas -dijo-, y el mayor castigo lo sufrieron los gorilas de entonces cuando, horroizados, vieron que sus propios hijos, hartos de persecuciones y artimañas proscriptivas, formaron los cuadros militantes de la juventud peronista".

Dentro de la mecánica electoral, indicó propiciamos la formación de un frente de liberación nacional y social, para conseguir la vuelta al Estado de derecho y la libertad de todos los presos políticos.

VERSION SOBRE ISABEL PERON

En otro orden de hechos, la ex presidenta Isabel Perón podría ser enviada pronto a España para un tratamiento médico especial, dice hoy el diario *Clarín*.

La señora de Perón fue traída el domingo desde la base del arsenal naval de Azul, donde está arrestada, al hospital francés de esta capital, para un examen médico que incluyó un electrocardiograma y rayos equis. No fue posible confirmar, empero, si se trató de un examen de rutina o motivado por una enfermedad.

UN AVION INTERCEPTADO

Finalmente un avión matrícula chilena fue interceptado hoy por aviones de la Marina de Guerra y obligado a aterrizar en territorio argentino. Después de haber incursionado en violación del espacio aéreo, en la base aeronaval Punta Indio, según informó oficialmente el gobierno.

El incidente ocurrió este mediodía y la máquina chilena fue identificada como un DC6, matrícula LL-CED.

Singular reelección

Después de varios meses de una seria pugna, el general Jorge Rafael Videla fue designado por los altos mandos de las fuerzas armadas de su país como Presidente de la Argentina para un período de tres años. Y como ya tenía el título y desempeñaba el cargo, nos encontramos ante una reelección presidencial en la cual el pueblo argentino no tuvo la menor posibilidad de opinar porque el régimen no lo consideraba capacitado para decidir sobre su futuro. Esto de atribuirse en exclusiva la capacidad para decidir qué es lo mejor para Argentina, se ha convertido en una característica de los uniformados de esa nación sudamericana.

Desde que abandonaron las tareas que les son propias y salieron de los cuarteles para dedicarse a gobernar, no han permitido que ningún presidente constitucionalmente elegido termine su período. Sobre la base de que los civiles lo estaban haciendo mal y de que por lo tanto el pueblo se había equivocado, dieron golpe tras golpe, sucediéndose también entre ellos en el ejercicio del poder porque las pugnas no son cosa nueva. Esto fue determinando que los partidos políticos, de tanto estar proscritos, fueran perdiendo fuerza y que sólo el peronismo, pese a su heterogeneidad, se mantuviera como alternativa. La diversidad de las corrientes que confluían en el peronismo significó que finalizada la etapa del mito que representaba Perón, éstas empezaran a desarrollar sus propias líneas de acción. El peronismo por el peronismo se quedó con el mito y los demás asumieron una posición revolucionaria que los llevó a entretener a la dictadura tanto en el plano de las armas como en el político.

Las fuerzas armadas argentinas, entretanto, acusaban el impacto de sus fracasos. El cambio de un gobernante militar por otro no ocultaba que estaban llevando al país hacia una crisis económica de grandes proporciones y que con ello estimulaban el crecimiento del peronismo, porque el gobierno de Perón había representado el único período de bonanza para los sectores populares en las últimas décadas. Fue la magnitud del fracaso, que había provocado ya el surgimiento de una resistencia organizada al régimen, lo que movió al general Lanusse a convocar a elecciones a sabiendas de que éstas llevarían nuevamente a Perón al poder. Pero también sabía que Perón no podría solucionar los innumerables problemas del país y confiaba en que ello lo llevaría nuevamente a él a la presidencia de la República, con un mandato más legítimo que el que en ese momento ostentaba.

Las cosas se dieron en esa forma, excepto en lo que se refiere a las expectativas personales de Lanusse, quien ahora poco y nada tiene que decir respecto a los acontecimientos argentinos. Pero desde que él ejerció la presidencia hasta hoy, se registra un cambio en la forma de resolver las pugnas por el poder. Hasta Lanusse el asunto se decidía tomando en cuenta el poderío real que podían exhibir los generales que se enfrentaban. El general que tuviera el apoyo del mayor número de regimientos ganaba la batalla por la sucesión presidencial sin necesidad de disparar un solo tiro. Eso explica por qué personajes notoriamente incapaces ocuparon la primera magistratura argentina. Lanusse contaba con un respaldo general que fue lo que le permitió asumir la presidencia y entregarla luego a un civil, iniciando así una etapa diferente porque las circunstancias lo llevaron a ello y eso se refleja también en la singular reelección de que ha sido objeto Videla.

Reflejo del fracaso

Si Lanusse convocó a elecciones porque el fracaso de la gestión gubernativa de los militares hacía insostenible su permanencia en el poder, esa misma situación, acrecentada, es la que se observa ahora. Argentina no sólo atraviesa por una crisis económica brutal, sino que la dictadura tampoco ha logrado eliminar a los partidos políticos y a los movimientos populares como era su objetivo. Al igual que los demás regímenes militares del Continente, el argentino se propuso erradicar lo que calificaba de actividad política tradicional, para elaborar el tipo de democracia viable recomendado por los Estados Unidos. En esa democracia los partidos iban a ser diferentes y a jugar un rol distinto, por eso sostuvieron, y algunos personeros del régimen lo siguen haciendo, que hasta los dirigentes partidarios debían ser reemplazados por elementos nuevos.

Nada de ello ha sucedido. En cambio, los militares se han visto obligados a admitir que la existencia de los partidos políticos es una realidad y que cualquier salida para la actual coyuntura debe contar con su participación. Lo demostró así el almirante Massera al buscar al partido peronista cuando en su intento por ser designado presidente en reemplazo de Videla quiso demostrar que tenía el apoyo de un sector civil que representaba a una parte de lo que ha sido el movimiento político más importante de su país en los últimos años. Massera logró también que los Montoneros declararan que no tendrían inconveniente en conversar con él, en el ánimo de pacificar a Argentina.

Y mientras el almirante realizaba estas gestiones y se entrevistaba con la más vasta gama de partidos europeos, Videla se mostraba a sí mismo como el hombre de la apertura política que concitaba un grado de simpatía en otros sectores. En concreto, los dos grandes rivales no buscaban para dirimir la contienda el apoyo de los regimientos sino de los civiles y de los civiles políticamente organizados. Este es el hecho más importante que fluye de la reelección de Videla, porque exhibe en toda su dimensión el fracaso de otro régimen dictatorial. Es cierto que eso por ahora no modifica las condiciones imperantes en Argentina, pero constituye otro signo revelador de la fuerza de los pueblos que terminarán por volcar a su favor las adversas situaciones que enfrentan hoy.

Frida MODAK

EXCEL
SIOR

El Dúo "Los Huincas" Presentará en la UNAM su Espectáculo "Tango y Folclor"

Por EDUARDO CAMACHO

"Los Huincas", dúo argentino integrado por Jorge Basulto y Ricardo Rud, presentarán su espectáculo musical "Tango y Folclor", hoy en la Facultad de Veterinaria de la UNAM, y los días 9 y 11 en las Facultades de Ingeniería y Medicina, respectivamente.

En "Tango y Folclor" incluyen lo más representativo de la música popular argentina y el aporte temático que nuevos compositores han realizado, revitalizando la canción tradicional de ese país.

Milongas de Atahualpa Yupanqui, ritmos populares del carnaval norteño, "chamarritas" de la costa de Río de la Plata y tango porteño, lunfardo y sentimental, así como las coplas del "Martín Fierro" forman parte del repertorio del dúo.

Sobre las sextinas del "Martín Fierro" fundamental poema argentino que ellos cantan con música popular, "Los Huincas" expresaron: "El vasto arraigo que tomaron las coplas de origen español en Latinoamérica, originó el mejor medio de expresión que ha encontrado el hombre americano, pues en forma de coplas ha cantado y canta el gaucho argentino del altiplano, el coya, el huaso chileno, el llanero venezolano, el paisano uruguayo y el moreno peruano".

Explicaron que no sólo se pueden escuchar en todo el continente aun las coplas españolas transferidas textualmente, sino también la infinidad de cuartetos, sextinas, seguidillas, redondillas de creación auténticamente popular y anónima, con el matiz local y la referencia al paisaje y a los temas universales del hombre: El amor, la muerte, la soledad y la superstición. "Así, recorriendo la geografía sudamericana, se encuentran cantadas en todos los ritmos y dichas con aire festivo o trágico, en ocasión de las algarabias populares, carnavales o velorios, casamientos y santos, y en toda ocasión en que se reúne la gente con necesidad de comunicarse. Pero siempre, picaresca o solemne, dicha o cantada, en coro o solitaria, la copla transmite la frescura de la filosofía popular, de la observación de la gente y las cosas, del humor o la sabiduría de su laborioso autor, siempre anónimo y fértil".

Comentaron que el "Martín Fierro", sin embargo, es un poema de José Hernández —autor muy conocido—, pero compuesto en forma de coplas, a fines del siglo pasado. "Este poe-

ma ha reflejado la sabiduría del gaucho, de tal manera que él mismo lo escuchaba en voces de otros. Surgió los aires de todo el país sureño, llevado por los juglares criollos en una perfecta transmisión oral. Hoy lo cantamos nosotros,

en homenaje a su autor y a aquellos gauchos que tanto lo respetaron", concluyeron.

"Los Huincas" recién terminaron una gira por el norte del país, y en breve realizarán otra por Guadalupe.



"LOS HUINCAS", dúo integrado por Jorge Basulto y Cacho Rud, se presentarán en facultades de la UNAM, a partir de hoy.

EXCELSIOR

Reconoce Harguindeguy la Acción Terrorista de Ultraderechistas

En Argentina los Responsabilizan de la Desaparición de Personas

EL DÍA

Reconocen la existencia de grupos derechistas en la policía argentina

(AP e IPS)

BUENOS AIRES, 4 de mayo.—El ministro del Interior, general Albano Harguindeguy, reconoció que, como consecuencia de la cruenta lucha contra las organizaciones subversivas de ultraizquierda, florecieron dentro de los cuadros policiales "algunos grupos también irracionales de extrema derecha".

Fue el primer y más categórico reconocimiento de un alto jefe militar de la actividad de grupos de ultraderecha, a los que medios políticos responsabilizan por numerosas desapariciones de personas en este país.

Harguindeguy formuló esa declaración al inaugurar el quinto congreso de jefes de policías nacionales y provinciales con un discurso en el que pidió poner remedio a esta situación.

El ministro del Interior, exhortó a los

jefes de policías de todo el país a volver a encauzar a las policías en la senda que corresponde.

CRITICA DE BALBIN

También el presidente de la Unión Cívica Radical (UCR), Ricardo Balbín, respondió a recientes críticas oficiales contra los partidos políticos, cuya actividad está suspendida, y dijo que "quiero suponer que parten de los sectores que no quieren la democracia en el país".

Los observadores interpretaron las palabras del veterano dirigente radical, de 73 años, como una respuesta a recientes declaraciones del ministro del Interior, general Albano Harguindeguy. Este dijo el 25 de abril a los periodistas que "los partidos políticos, en su mayoría, tal cual los conocimos entre 1973 y 1976, no tienen cabida en la Argentina del futuro".

BUENOS AIRES, 4 de mayo (AP, DPA, Latin y AFP)—El ministro del Interior, general Albano Harguindeguy reconoció que como consecuencia de la cruenta lucha contra las organizaciones subversivas de ultraizquierda, florecieron dentro de los cuadros policiales "algunos grupos también irracionales de extrema derecha".

Fue el primer y más categórico reconocimiento de un alto jefe militar de la actividad de grupos de ultraderecha, a los que medios políticos responsabilizan por numerosas desapariciones de personas en este país.

Harguindeguy formuló esa declaración al inaugurar anoche el Quinto Congreso de Jefes Policiales Nacionales y Provinciales, con un discurso en el que pidió poner remedio a esta situación.

El general Harguindeguy manifestó que "el caos que sufrimos antes de marzo de 1976 afectó todas las manifestaciones de la vida nacional; las instituciones de la República sufrieron también en mayor o menor medida su influencia nefasta. Las fuerzas policíacas no fueron una excepción, en particular en algunas provincias, el poder político corrompido y demagógico, les deterioró

Al mismo tiempo se oían en Buenos Aires las versiones relacionadas con la posible pronta liberación de la ex Presidenta María Estela (Isabel) Martínez de Perón, la que sería exiliada inmediatamente a España.

PROBLEMA HUMANITARIO

Según varios razonamien-

tos entre ellos la de que Isabelita no constituye un peligro político, el ponerla en libertad y enviarla nuevamente al exilio —que ya compartió durante 13 años en Madrid con su marido, el finado general Perón— significaría para el gobierno militar dar solución a un problema humanitario, más molesto que de importancia efectiva en las actuales circunstancias.

Por su parte, el presidente del Partido Radical, Ricardo Balbín, compareció hoy ante el juez de instrucción, con motivo de un comunicado en el que critica al gobierno militar y difundido hace diez días en la prensa, Balbín permaneció durante media hora en la oficina del magistrado.

En declaraciones aparte, Balbín respondió a recientes críticas oficiales contra los partidos políticos, cuya actividad está suspendida, y dijo que "quiero suponer que parten de los sectores que no quieren la democracia en el país".

EXCELSIOR

Vida Cultural

★
Pablo Milanés, Carlos Mejía Godoy y los de Palcahuina, Roberto Darvín y el grupo "Sanampay", actuarán a las 20 horas, en el Auditorio Nacional.

EXCELSIOR



EL DUO "Nora y Delia", intérprete del canto popular de Córdoba, Argentina, presentará el recital "Así como un gorrion", hoy a las 20 horas, en el foro de la galería Gandhi.

UNO MAS UNO



Nora y Delia

Poemas musicalizados con el dúo Nora y Delia

Un dúo argentino recién llegado a México, intérprete de música popular, denominado *Nora y Delia*, se presentará mañana en la Librería Gandhi en su presentación en nuestro país.

Este dúo, formado desde hace ocho años, en la actualidad realiza una gira artística por algunos países del continente americano, y en México intentará presentarse en teatros, universidades y cualquier institución cultural con el único objetivo de difundir los poemas que interpretan.

Delia, una de las integrantes del dúo, caracterizó a su grupo como un recopilador de poemas, que musicalizan de acuerdo al sentido de éstos, de ahí que en su repertorio interpretan poemas de autores como García Lorca, Machado, Hernández, Celia Rodríguez,

Constantini y otros poetas destacados.

Por el momento, dijo Delia, aparte de que esperamos presentarnos en el interior de la República Mexicana, nuestra gira continuará posteriormente en septiembre y octubre por Colombia, Panamá, Venezuela, Estados Unidos (California) y Canadá.

Delia apuntó que su gira no la hacía con fines comerciales, sino únicamente con el fin de dar a conocer la música y las ideas que en la actualidad imperan en Argentina.

"Nuestra música rescata algunos poemas importantes y con la música simplemente les damos ritmo".

El dúo, *Nora y Delia*, se presentará todos los viernes del mes de mayo, en la Librería Gandhi, Miguel Ángel de Quevedo 128, a las 20:00 horas.

UNO MAS UNO

Arlet Bon actuó en París

PARIS, 4 de mayo (AFP). — La bailarina argentina Arlet Bon actuó hoy, al frente de su Ballet de Danza Moderna, en el centro Georges Pompidou de París, con motivo de una exposición de pintura contemporánea.

Según Arlet Bon, lejos de existir incompatibilidades entre la pintura y la danza, aquella ejerce una influencia considerable sobre ésta "al tocar profundamente la sensibilidad plástica".

"Mi comentario de la pintura, a través de la danza —agregó— no es una ilustración de los cuadros expuestos, sino una reflexión trazada por los cuerpos en el espacio como un homenaje a los maestros contemporáneos del color y de la forma".

Uno mas Uno

UNO/MAS/UNO

> **Empresarios de EU condenan la política de derechos humanos Piden a Carter que no sancione a países latinoamericanos represivos**

Patrick Buckley/Latin

WASHINGTON, 5 de mayo. — Los presidentes de las Cámaras de Comercio estadounidenses en Latinoamérica, aprobaron durante su reunión anual una resolución que condena la política de derechos humanos del presidente James Carter, y pidieron a su gobierno que no adopte sanciones económicas contra países latinoamericanos acusados de violar esos derechos.

Knowlton King, presidente de la Cámara de Comercio norteamericano en Brasil, declaró que casi todos los gobiernos de América Latina son "básicamente respetuosos" de los derechos humanos y agregó que sólo se producen "violaciones individuales".

"El respeto a los derechos humanos es una filosofía básica en países como Brasil, Argenti-

na y Chile, pero tenemos la impresión de que la Casa Blanca no distingue entre la filosofía del gobierno y el error humano individual", dijo King.

También destacaron su deseo de unir las inversiones públicas y privadas en América Latina "para conseguir el desarrollo económico de la región".

Alejandro Perry, presidente de la Cámara de Comercio estadounidense en Argentina, afirmó por su parte que han habido "significativas mejoras" en la situación de los derechos humanos en Argentina y dijo que "tenemos absoluta fe en el futuro argentino y en la estabilidad económica del país".

EXCELSIOR

Alcanzó 173% la Inflación Anual en Argentina

★ El PNB Cayó 5% en el Primer Trimestre.

★ Se Prevé una Política más Restrictiva

BUENOS AIRES, 5 de mayo. (AFT e IPS) -La aceleración de la inflación, el mantenimiento de la recesión y el acrecentamiento de las reservas caracterizaron la economía argentina al término del cuarto mes de 1978, estimó la revista de la Cámara de Comercio Francesa editada aquí.

Tras señalar que "el gradualismo y el empirismo que marcaron la política económica no dieron los resultados esperados, especialmente en el dominio crucial de la lucha contra la inflación", la publicación cree que "parece haber llegado la hora de elecciones más claras y dolorosas".

La inflación, pese a la menor velocidad de crecimiento de los medios de pago, la reducción del déficit del Tesoro, la baja progresiva de las tasas de interés, las medidas liberalizadoras de las importaciones y la caída de la demanda, sigue desde octubre de 1977 en un ritmo de 173,3 por ciento anual.

La cámara advierte una explicación en el hecho que "Argentina sufre tanto una inflación de costos (tasas de interés demasiado elevadas, costo de las materias primas y de ciertos productos básicos, alzas mensuales de los precios y de las tarifas públicas, débil productividad y estructura anárquica de la distribución), como una inflación resultante del exceso de medios de pago".

A esa situación deben sumarse, según el estudio, las alzas por anticipación ampliamente practicadas, que contribuyen a alimentar el proceso inflacionista.

La estrategia del gobierno, que en la misma época del año pasado utilizaba el bloqueo de precios, se apoya ahora esencialmente sobre una baja generalizada de los derechos aduaneros.

"Tal táctica no puede hacer sentir sus efectos sino a mediano plazo", señala la publicación, que anticipa

también "una serie de medidas más draconianas".

"El gobierno prevé al parecer la aplicación de una política monetaria más restrictiva y una desindexación (abandono de la fluctuación de la economía en función de la cotización del dólar) parcial, especialmente de las tarifas de servicios públicos, para terminar con los mecanismos autoalimentarios de la inflación", sostiene el análisis.

Paralelamente al mantenimiento de la inflación, en el primer cuatrimestre del año se registró una caída del Producto Bruto Interno del orden de 5 a 6 por ciento frente al mismo período de 1977.

Esos resultados, más sensibles en el sector agrícola por la disminución de la cosecha tina, de la industria y del comercio, confirman la baja general de la actividad económica observada a partir de noviembre de 1977.

La revista recuerda que el ministro de Economía José Alfredo Martínez de Hoz, admitió que el aumento del Producto Bruto Interno en 1978 sera inferior al de 1977, e indica que en medios privados se estima menor del dos por ciento.

Mucho más positiva es la evolución del balance de pagos, que registró en el primer trimestre un aumento de reservas de 1.120 millones de dólares.

Ese aumento es debido en 21,9 por ciento al excedente de la balanza de pagos corrientes, y en 78,1 por ciento al excedente en la balanza de capitales.

"Con un monto de reservas que supera los 5,300 millones de dólares, la posición argentina frente al exterior es muy sólida", estima la revista, antes de señalar que "esta situación tiene su revés, que puede ser la participación creciente del sector externo en la reacción monetaria".

EXCELSIOR

Para el Mundial '78

Inquietud en Francia por la Seguridad de Periodistas Extranjeros

PARIS, 5 de mayo (AFP) Su inquietud por la seguridad de los periodistas extranjeros "que cubrirán el próximo Mundial de Fútbol en Argentina", expresó hoy aquí la Unión Sindical de Periodistas Deportivos de Francia (USPDF).

En un comunicado que entregó a la prensa parisiense, la USPDF consideró como "escandalosas las recientes declaraciones del general Antonio Merlo, presidente del Comité Organizador del Mundial, quien prejuzga acerca de ciertos enviados especiales y llega hasta prever su secuestro".

Tras recordar que el general Merlo subrayó que ese "secuestro se produciría según un arreglo previo con

los guerrilleros", la USPDF señaló que, de inmediato, se dirigirá a la Asociación Internacional de la Prensa Deportiva y que rechaza "toda arbitraria limitación a la misión informativa de los periodistas".

Por último, la USPDF alertó a los periodistas "contra toda forma de provocación, pidiéndoles estar en permanente contacto con nuestra entidad, antes de su partida y durante su permanencia en Argentina".

★
BUENOS AIRES, 5 de mayo (Latín-Reuter) — Los periodistas acreditados para cubrir el Mundial de Fútbol podrán viajar gratuitamente en los servicios de transporte urbano de pasajeros y tendrán un descuento del

50 por ciento en las líneas de media y larga distancia, según informaron hoy aquí los empresarios de ese sector.

Un comunicado del Ente Autárquico Mundial 78 (E.A.M. 78) informó que el servicio a los profesionales fue ofrecido por la Federación Argentina de Transportadores por Automotor de Pasajeros (FATAP), como un aporte al Mundial que se disputará en junio.

Anteriormente, las dos empresas aerocomerciales argentinas —Aerolíneas Argentinas y Austral— habían dispuesto descontar el 50 por ciento del valor de los pasajes a los periodistas que se movilicen dentro del territorio nacional.

EXCELSIOR

Temas del Día

★
MIENTRAS llegan las refriegas del Mundial 78 hay un round muy interesante entre el general Merlo, comandante del comité organizador, y el comité directivo de la Unión Sindical de Periodistas de Francia, muy escamados porque adivinan obstáculos para el cumplimiento de su misión en Argentina, saben que no podrán escribir la verdad porque está prohibida, es contra el gobierno del país. El Ministerio de Relaciones de Francia los desdeñó hasta el punto de no dar respuesta a una carta pidiendo protección: podría suceder, señor ministro, que desapareciéramos para siempre; y la FIFA, en relación a otra carta sobre el particular, consideró normal que "cada país pueda expulsar a los periodistas cuando éstos difundan conscientemente falsas informaciones o se coloquen en oposición a las leyes del país", y ahora todo es cuestión de interpretación: ¿Cuáles son las noticias que deban considerarse como falsas, tendenciosas, y qué actitud coloca al periodista en oposición a las leyes del país?

EL DIA

Los militares argentinos debatirán el lunes sobre el esquema de poder

Los secretarios de las Fuerzas Armadas tratarán de determinar las facultades que corresponderán a Videla y a la junta de gobierno

(EFE, AP y AFP)

Buenos Aires, 6 de mayo.—Los secretarios generales de las 3 Fuerzas Armadas de Argentina, iniciarán —a partir del lunes próximo— el tratamiento de las precisiones que deben formularse acerca del funcionamiento del "esquema de poder" en este país gobernado por los militares.

Los 3 secretarios —general Reynaldo Bignoni, almirante Eduardo Fracassi y brigadier Basilio Lami Dozo— tratarán especialmente los temas vinculados al proceso que se iniciará cuando el actual presidente, general Jorge Videla, deje la Comandancia del Ejército y pase a desempeñar la presidencia como oficial retirado.

Las precisiones mencionadas están dirigidas a determinar las facultades y deberes que corresponderán al presidente y a los miembros de la junta militar, máximo organismo del Estado según lo acordado por las Fuerzas Armadas al asumir el poder, el 24 de marzo de 1976.

Sin embargo, el diario argentino *La Opinión* informa hoy que la delimitación de las áreas de poder que a partir del primero de agosto tendrá el presidente de la nación y la junta militar estaría a cargo de un llamado "comité militar".



JORGE RAFAEL VIDELA

PEDIDO DE LA ASAMBLEA DE DERECHOS HUMANOS

A la vez, la Asamblea por los Derechos Humanos solicitó a las autoridades militares argentinas que las personas detenidas a disposición del Poder Ejecutivo que obtenga su libertad sean liberadas durante las horas del día.

Asimismo, en una nota entregada a los Ministerios del Interior y Justicia, solicitan que se comunique a los familiares con debida anticipación el día en que serán liberados los presos.

Por su parte, la Corte Suprema de Justicia abogó para que se extremen las investigaciones cuando se presuma que las desapariciones de personas en el país pudieran haber sido obra de fuerzas de seguridad.

La decisión de la Corte está contenida en un recurso de Habeas Corpus que se interpuso en favor de una estudiante de 21 años, la cual desapareció después de haberse realizado un procedimiento por parte de efectivos gubernamentales.

PREOCUPACION DE SINDICALISTAS ITALIANOS

Entre tanto, 4 sindicalistas italianos que visitaron la Argentina por 3 días, dijeron hoy que se marchan preocupados por la situación económica.

Los visitantes, que partieron ayer rumbo a Montevideo, son Mario Dido y Mario Giovanni, de la Confederación Central Italiana de los Trabajadores, Emilio Gabaglia, de la Confederación Italiana Sindical de Trabajadores y Bruno Bugli, de la Unión Italiana del Trabajo.

Gabaglia, quien habló en nombre del grupo en una reunión de prensa en un hotel local, dijo que "nos vamos preocupados por la situación económica argentina".

"Los precios están muy arriba y los salarios muy abajo", agregó.

Señaló luego que en reuniones con autoridades del gobierno, el grupo de sindicalistas solicitó el levantamiento de la prohibición de realizar actividades gremiales en la Argentina. Dijo que esa petición no tuvo éxito.

"El Mundo Verá la Realidad de Argentina": Gral. Merlo

BUENOS AIRES, 6 de mayo. (AP)—El presidente de la Comisión Organizadora del Campeonato Mundial de Fútbol, general Antonio Merlo, dijo que el torneo será una buena oportunidad para mejorar la imagen argentina en el exterior.

"El mundo entero verá que no nos fusilamos entre nosotros y que no tenemos campos de concentración en las calles", expresó Merlo, jefe del Ente Autárquico Mundial '78 (EAM '78) añadiendo que la organización del mundial contó con el

apoyo del actual gobierno militar que derrocó a la ex presidenta Isabel Perón en marzo de 1976.

Agregó que la organización del campeonato, que había sido iniciada bajo el peronismo, prosiguió sin pausas "porque los estudios revelaron que era factible y conveniente que el mundial se jugase aquí".

"Argentina sufría, después de marzo de 1976, especialmente en Europa Occidental, una campaña de desprestigio aprovechando la hipersensibilización de esos países contra las fuerzas armadas, donde las relaciones siempre con Hitler, y decir Hitler es decir fusilamientos y campos de concentración".

Aseguró luego que esa presunta campaña solamente en los medios escritos, demandaba mayores inversiones que el presupuesto de un año de todo el Estado argentino, "por lo que nunca podía ser contrarrestada por el mismo método".

Varios órganos de prensa en el exterior han vertido críticas contra el gobierno militar argentino, por una aparente violación a los derechos humanos en este país.

"El mejor método de hacer nuestra propaganda", dijo Merlo, "es dejar que vengán periodistas y hagan sus propios mensajes, que siempre van a ser más válidos que los mensajes que pudiéramos enviar a través de revistas con fotos de gauchos felices".

Se estima que unos 5.000 periodistas arribarán al país para la cobertura del mundial, de los 7.000 que se han anotado en las oficinas de acreditación del EAM '78.

UNO MAS UNO

Argentina aplica la receta del FMI pero no cede el ritmo inflacionario

Luis Carlino

BUENOS AIRES, 6 de mayo (Latin). — El ministro de Economía José Martínez de Hoz anunciará la semana próxima nuevas medidas antinflacionarias, frente a un alza de los precios al consumidor que habría alcanzado entre el 11 y el 12 por ciento en el mes de abril.

Fuentes allegadas al Ministerio indicaron que las cifras del mes pasado — que llevarían a cerca del 45 por ciento el incremento para el primer cuatrimestre — serían anunciadas el lunes, tras lo cual el titular de la cartera pronunciaría un mensaje a todo el país para explicar el rebrote inflacionario y las nuevas medidas previstas.

El índice de precios al consumidor que en febrero había crecido en un 6,2 por ciento frente a un 13,4 del mes anterior, experimentó en marzo un aumento del 9,5 por ciento, atribuido por las autoridades a una alza en los precios internacionales de los cereales y a la actitud "irresponsable" de empresarios que respondieron con aumentos de precios a un leve repunte de las alcaídas ventas.

Con la situación deficitaria del fisco virtualmente eliminada, el consumo reducido y bajos salarios, el debate se ha centrado cada vez más en la propia acción inflacionaria del Estado que ha saneado su presupuesto mediante aumentos periódicos de tarifas.

El sistema adoptado (la "indexación"), establece incrementos automáticos de tarifas

cuando el índice de precios mayoristas supera el cinco por ciento.

"Existe un desconcierto de tipo intelectual. La gente no entiende por qué continúa el proceso inflacionario, pese a que no hay exceso de consumo, ni emisión exagerada, ni aumentos salariales apabullantes", reconoce el jefe de asesores del ministro de Economía, Luis García Martínez.

En declaraciones publicadas hoy aquí, el funcionario calificó al problema de la indexación de "paradójico".

"Por este camino, se cura la inflación de demanda, es decir la generada por emisión del Banco Central, pero por otro lado se crea inflación de costos", agregó.

Sin embargo, Martínez de Hoz no parece dispuesto a descartar por completo el sistema.

"La idea general es reducir el ritmo de los ajustes tarifarios pero sin eliminarlos porque esto crearía otro tipo de problemas", precisó García Martínez.

Los aumentos podrían disponerse con menor frecuencia o en porcentajes más reducidos.

Fuentes informadas estimaron que Martínez de Hoz, en su mensaje de la semana próxima, instaría a los empresarios a "desindexarse mentalmente", esto es, abandonar la práctica de ajustar los precios en prevención de futuros aumentos de la inflación.

La música rioplatense: el tango

Mauricio Ciechanower - EMECEK

1a. Nota: Alumbramiento

Como suele suceder con todo aquello que se refiere, genéricamente, a orígenes, los del tango también han tenido infinidad de "teorías" y "teorizantes". Dentro de ese cúmulo de opiniones vertidas, algunas lo han sido en base a documentación fehaciente y fidedigna. Otras, con basamentos controvertibles.

Uno de los estudiosos más caracterizados en la materia, el escritor argentino —también letrista de obras tangueras— Francisco García Jiménez, dio a conocer, en 1967, su propia y fundamentada versión en un trabajo periodístico en que hacía mención al primer siglo de vida de este género popular (1).

En su relato, evoca la velada del 24 de mayo de 1867 en el teatro de la Victoria y la presentación del actor Germán MacKay, así como el estreno del tema musical titulado *El negro Schicoba*. La referida obra ("Yo soy un negrito niñas, / que le guta fandangué y a la que le hago un pilopo/bien plonto está cololá..."), constituye, para García Jiménez, una ocasión que

bien podría catalogarse de verdadero hito en la génesis del tango: "... desde aquel proscenio del Victoria, el actor MacKay ponía fecha de consagración pública —con imprevisibles derivaciones— al tango argentino que nacía como música negra, con el color y el ritmo de los candombes...".

Esa composición era el resultado de una silvestre letrilla, adaptada por el mismo actor, a una pegadiza melodía del pianista José María Palazuelos. Dentro del marco de esta misma investigación, cabe consignar que este primer tango argentino habría tenido su origen en una localidad bonaerense, Chivilcoy, donde fue compuesta su música y letra para su estreno en el teatro citado.

No obstante esta definitiva detección de este tema inicial, que puede considerarse como arranque concreto del género, conviene rastrear en lo que podríamos llamar la *prehistoria* del que sería el famoso ritmo del *dos por cuatro*.

La documentación, ya en este terreno, es más escasa. Y las hipótesis se hallan más desperdigadas. A través de simples alusiones, de ligeros rastros o

de alguna pérdida referencia, las señas orientan, y dan a ese ritmo porteño, la heredad del tango andaluz o tangulillo. Dichas influencias, según los testimonios mayoritarios, le son transmitidas al tango —como las de la habanera— por mediación de la *milonga* o *milongón*, sucedáneas de primera data de aquel tipo de canción andaluza, y, en esa forma, de canción cubana.

Otras inquisiciones minuciosas enfilan, y se remontan, al *fandango*, una de las más antiguas danzas españolas. Cabe recordar al respecto que, en su forma original, el fandango se escribía en compás de 6x8 y tiempo lento, predominando las composiciones en tono menor con un trío en mayor. Posteriormente se adoptó el compás del 3x4, con un ritmo que poco a poco fue asemejándose al *bolero*. Muy común en la región andaluza, el fandango sufrió injertos de toda suerte —del género flamenco— siendo exportado a América.

En este caso, referido a su eventual influencia en la genealogía del tango, es preciso aclarar que, con aquella denominación de fandango, se engloban las *murcianas*, las *granadinas*, la *rondeña*, la *malagueña* y muchas otras danzas típicas españolas que, por lo general, se interpretan con guitarra y castañuelas o palillos.

Dentro de este remontarse al fandango, como fuente en que abrevó el tango, conviene dar cuenta de una constancia sumamente válida (2) y que recoge el propio García Jiménez, al tratar al tema del fandango de extramuros, de fines del siglo XVIII; el que se verificó en el marco cercano a la metrópoli colonial, en una mezcla

de ingredientes *danzantes* y del lugar en que se llevaba a cabo.

Es cuando cita un trozo de Santos Vega o *Los mellizos de La Flor*, obra del poeta argentino Hilario Ascasubi en la que describe al gaucho y su vida en la campaña bonaerense: "... le dio licencia al muchacho/ por día y medio, en razón que el mocito iba a un fandango/ allá cerca de Arrecifes..."; y al pie de página, Ascasubi apunta, elocuentemente: "A un fandango: a un baile".

Aún tratándose de ambientes geográficos distintos —campo y ciudad—, no cabe duda que es ese mismo fandango que tuviera por escenario inicial para sus evoluciones al teatro de la Ranchería, ubicado en lo que es hoy pleno centro de Buenos Aires (las calles de Perú y Alsina, para ser precisos); allí donde, en la última década del 1700, en sus bailes públicos, ese fandango se constituía —con su irresistible compás y sus figuras con adornos— en sugestivo preanuncio del futuro dibujo coreográfico del "corte" y la "quebrada".

El mismo que, con el paso de los años y su adaptación a la idiosincrasia citadina rioplatense, sigue representando la imagen danzante del tango en cualquier latitud.

(1) *El tango tiene cien años*, de Francisco García Jiménez; suplemento dominical del diario *La Prensa*, Buenos Aires, 28, 5, 1967.

(2) *El tango; Historia de medio siglo*, de Francisco García Jiménez. Editorial Universitaria de Buenos Aires, 1964.

EXCELSIOR

El Guitarrista Argentino Cacho Tirao Actuará Aquí

Esta semana llegará a la capital el guitarrista Cacho Tirao, procedente de su natal Buenos Aires, Argentina, y aquí realizará varias presentaciones, inclusive una serie de conciertos en salas del Distrito Federal.

A Cacho Tirao, quien tiene un gran renombre artístico y es reconocido ejecutante de la guitarra a escala internacional, se le conoce en México por medio de las grabaciones profesionales.

Desde los seis años de edad ya participaba en grupos musicales y muy joven estudió música y fue alumno sobresaliente en el Conservatorio. Gracias a la superación musical que logró, ingresó como solista en la Orquesta Sinfónica del teatro argentino de La Plata.

Entre los números que lo identifican con su estilo de ejecución en la guitarra está su versión de "El Concierto de Aranjuez". En las actuaciones personales ya visitó los países de Europa.

Cacho Tirao realizó antes de iniciar esta nueva gira fuera de su patria, las grabaciones de dos LP, uno de ellos es "Mi guitarra y yo" y el otro "Guitarra Latino-

americana", donde emplea música de autores de nuestro Continente. Esas grabaciones también aparecerán aquí durante la estancia en el país del guitarrista argentino.



EL GUITARRISTA Cacho Tirao vendrá a México para cumplir varios compromisos artísticos.

EL SOL DE MEXICO

Considerarán las Fuerzas Armadas las Funciones de Videla

Buenos Aires, 7 de mayo (UPI).— Los secretarios generales de las fuerzas armadas se reunirán mañana para considerar las atribuciones y los límites que tendrán el presidente de la nación y la junta militar, además del papel que jugará el mandatario dentro del esquema de poder.

El teniente general Jorge Rafael Videla, comandante en jefe del ejército y presidente de la junta militar, asumirá la presidencia de la república ya como un general retirado el primero de agosto, con un mandato que expira el 29 de marzo de 1981.

En fuentes castrenses se reveló que los mencionados secretarios, el general de brigada Reynaldo Bignone, el vicealmirante Eduardo Fracassi y el brigadier Basilio Lamí Dozo, presentarán el martes los temas que deberán compatibilizarse para el proceso que se inicie cuando Videla tome el poder como oficial retirado.

Se tratará de determinar con precisión las facultades y atribuciones que corresponderán al presidente y a los miembros de la junta militar, máximo organismo del Estado, según lo establecido en el estatuto del proceso de reorganización nacional.

En el análisis se incluirán las facultades de tipo eminentemente protocolar hasta otras de orden político, que, si bien están previstas en las normas vigentes, han dado lugar a interpretaciones diversas en cuanto a su aplicación práctica, como sucedió durante los últimos 2 años en los cuales las fuerzas armadas ejercieron el poder.

El costo de la vida en Argentina aumentó en 10 por ciento en un mes

Buenos Aires, 7 de mayo (IPS).—El semanario especializado *El Economista* informó en su último número que los precios al consumidor correspondientes a abril aumentaron en un porcentaje cercano al 10 por ciento sobre marzo.

La estimación del periódico se realizó teniendo en cuenta que la publicación de las estadísticas oficiales están suspendidas, debido a que, ante el intenso impacto de los aumentos mensuales, que reflejan un distanciamiento con las previsiones realizadas por el Ministerio de Economía, el titular de la cartera ordenó una revisión en los métodos de cálculo.

El procedimiento ha sido indirectamente criticado por algunos sectores de la prensa, que estiman que se deben contar con estadísticas objetivas y no sujetas a periódicas modificaciones en los métodos de cálculo. El índice de precios al consumidor aumentó 13.4 por ciento en enero, 6.2 por ciento en febrero y 9.5 por ciento en marzo.

El mismo periódico efectuó hace pocos días una estimación para los aumentos de precios a lo largo del año. El resultado fue que en abril se esperaba 6.5 por ciento, 6.9 por ciento en mayo y 8 por ciento en junio. Con posterioridad, los aumentos tendían a ser más leves hasta que se produjera una nueva alza en el último trimestre, coronada por un 8 por ciento en diciembre.

El cálculo del periódico se realizó antes de que finalizara el mes de marzo, pero los resultados obtenidos ese mes superaron los pronósticos. Aún así, el moderado índice del diario resultaba notablemente superior a las estimaciones oficiales sobre el desarrollo de la inflación en el presente año.

Ahora, la desactualización de abril (el diario calculó 6.5 por ciento y los precios aumentaron más de 10 por ciento) señala que la inflación estará bastante por encima de los cálculos oficiales. Esa situación sin duda movió al ministro de efectuar críticas a la confección del índice.

POLITICA MONETARISTA

El Economista comentó en su número anterior que la aplicación de una política monetarista, con fuerte acento ortodoxo y cierto toque pragmático no son suficientes para dar estabilidad al proceso iniciado en marzo de 1976.

En su último número, el diario dice que las declaraciones del ministro de Economía, José Alfredo Martínez de Hoz, realizadas ante potenciales inversores de grandes empresas, fundamentalmente multinacionales, destacaron que la conducción económica tiene todo el tiempo y el espacio político necesario.

Los índices de precios y el empuje que anticipan el aumento de salarios, el incremento de tarifas, los alquileres y el marco general de expectativas, parece en los últimos días achicar ese tiempo y comprometer algo el espacio político. Todo indica, concluye el periódico, que el programa económico atraviesa otra hora de prueba.

Lo más cuestionado del programa económico es que la lucha contra la inflación fue planteada atacando la aparente ineficiencia de la industria con respecto a los costos registrados en los países capitalistas industrializados.

Por consiguiente, la reducción arancelaria aplicada como método para reducir los costos industriales internos parece que sólo puede contribuir a la modernización de algunas ramas y a la contención de la elevación de los precios en otras, pero lleva aparejada la caída en el nivel de actividad de muchos otros sectores de la industria, lo que provocó un descenso de 5 por ciento en el Producto Interno Bruto (PIB) en el primer trimestre de 1978, con relación a igual periodo de 1977.

La hora de prueba para el programa económico se debería a que, a pesar de esos sacrificios, la debilidad más grande del programa se registra en el ataque a la inflación, que es su principal objetivo.

UNO / MAS / UNO

VEN NAVES ESPACIALES EN ARGENTINA

SAN LUIS, Argentina, 7 de mayo (UPI). — Los diarios informaron hoy en esta ciudad que un escuadrón de naves espaciales fue visto volando sobre Villa Mercedes, a 250 kilómetros de aquí.

ESTUDIAN EL PLAN DE REORGANIZACION ARGENTINO

Buenos Aires, 7 de mayo (UPI). — Los secretarios generales de las Fuerzas Armadas se reunirán mañana para considerar las atribuciones y los límites que tendrán el presidente de la nación, Jorge Rafael Videla, y la junta militar, según el Estatuto de Reorganización Nacional.

Flotillas de OVNIS Surcaron el Cielo Argentino, Afirman

SAN LUIS, Argentina, 7 de mayo (EFE).— Alrededor de 50 platillos voladores fueron vistos surcar el firmamento por los pobladores de Villa Mercedes, a 250 kilómetros al sur de San Luis, en la región central de Argentina.

Los pobladores aseguraron hoy a periodistas llegados especialmente a cubrir el caso que vieron pasar los platillos volantes en varias oportunidades el jueves y viernes últimos.

Las extrañas "naves espaciales" cruzaron el cielo en medio de una luz resplandeciente, de tono azul verdoso, y los aparatos de radio encendidos en Villa Mercedes se silenciaron entonces durante "varios minutos" según los testimonios.

Estos "objetos voladores no identificados" (OVNI) volaban en una formación "parecida a la punta de una flecha", pero en un momento determinado se dividieron en 2 secciones para luego volver a unirse con un giro perfecto y en silencio absoluto, dijeron los testigos.

Los vecinos de Villa Mercedes sostuvieron que los "OVNI" eran "de forma ovoide, más abultados en la parte inferior, no tenían ventanillas y despedían una luz centelleante".

Una emisora radial de Chile, captada en Villa Mercedes, transmitió el paso de la "escuadrilla" por el cielo de ese país 6 minutos después de que los platillos cruzaron por la localidad argentina.

EXCELSIOR

El Mundo al Minuto

Escuadrilla de Ovnis Sobre Argentina

SAN LUIS, Argentina, 7 de mayo (AFP).— Una escuadrilla de 40 Ovnis (objeto volador no identificado), surcó decenas de veces, en correcta formación, un sector del espacio aéreo de esta provincia, ubicada a 400 kilómetros al oeste de Buenos Aires. Según informaciones del diario local La Voz del Sur y de informes radiales, la primera aparición de los platillos se registró el jueves por la noche. Las naves surcaron el cielo en medio de una luz resplandeciente de tono azul verdoso, según afirmaron los pobladores del lugar.

Los festivales de estudiantes están vinculados a la lucha de los pueblos

por Laura QUINTERO

Stepan Miroslav, presidente de la Unión Internacional de Estudiantes, manifestó que el movimiento de los festivales históricamente se ha vinculado a la lucha de los jóvenes por los pueblos, la paz y la solidaridad internacional en busca de una independencia nacional, y progreso social.

Miroslav, expresó que el objetivo fundamental del XI Festival Mundial que tendrá lugar en La Habana, Cuba, es la solidaridad con los pueblos de Africa, Australia, el pueblo palestino y los pueblos de América Latina que luchan contra el fascismo y por la democracia.

Dijo que el movimiento de los festivales fue creado hace más de 30 años y por primera vez en la historia de estos movimientos se va a realizar en un país de América Latina.

El movimiento surge cuando en Europa fue derrotado el fascismo hitleriano, lo que ha generado que las juventudes surjan para luchar contra el fascismo, aunque el mundo de hoy es distinto y no esperamos vivir las mismas experiencias, porque el pueblo ha logrado su dependencia nacional y los países se han fortalecido después de aquellos años 30s.

Por su parte, Jesús Reyes, secretario general de la Organización Continental Latinoamericana de Estudiantes (OCLAE), expresó al ser entrevistado por El Día, que en Guadalajara se efectuará una jornada estudiantil por la solidaridad antimperialista contra el fascismo y el racismo, convocada por la OCLAE, la Unión Internacional de Estudiantes y la Asociación Panafricana de Estudiantes y durante la cual se realizará un mitin preparatorio donde habrá representaciones de los movimientos de liberación.

LOS PUEBLOS SIGUEN AVANZANDO EN SUS LUCHAS

La OCLAE, dijo el dirigente, es un organismo regional que agrupa a todos los jóvenes de América Latina y del Caribe y fue creado el 11 de agosto de 1966 por acuerdo del Congreso Latinoamericano de Estudiantes celebrado en La Habana. Tiene una plataforma donde se recogen las principales luchas del estudiantado del continente por la reforma y democratización de la enseñanza y el derecho de los estudiantes que libran en los polos de América Latina por su independencia política.

Afirmó Jesús Reyes, que hasta ahora han podido fortalecer los lazos de unidad antimperialista contra gobiernos dictatoriales que violan todo derecho democrático, autonomía universitaria y toman represión contra el movimiento estudiantil que se ha logrado que el estudiantado tenga confianza en estrechas relaciones para unir a estos jóvenes con su pueblo en la lucha por el cambio de estructura socioeconómica que han sido impuestas por las oligarquías que han ocasionado el cuadro dramático de miseria, de ignorancia en que viven los pueblos de América Latina.

Por lo que se refiere a los regímenes dictatoriales, indicó que éstos no han detenido la lucha de los países. El aislamiento internacional ha logrado salvar vidas de muchos presos políticos tanto de las situaciones de Chile, Argentina, Uruguay y otros países que prevalecen en lucha desde hace algunos años. Lo que existe ahora, agregó, no es producto de la casualidad, porque el imperialismo también busca apoyo para sostener su postura, pero, por otro lado, los pueblos siguen avanzando en sus luchas.

La situación actual se orienta a derrotar el fascismo e instaurar un régimen democrático, aun cuando la corriente que vivimos nos conduce directamente al socialismo porque los pueblos están convencidos de que, de esta manera, no existirá la explotación del hombre por el hombre, prueba de ello es que los países africanos buscan su desarrollo en el socialismo.